

Sayı: 53654767-TİM.00.GSK.PAZGİR.2016/1174-3290
Konu: Hong Kong İhale Duyurusu

İstanbul, 14/11/2016

**TÜM İHRACATÇI BİRLİKLERİ
Genel Sekreterlikleri**

Ankara – Antalya – Bursa – Denizli – Erzurum – Gaziantep – Giresun – İstanbul – İzmir – Mersin – Trabzon

T.C. Hong Kong Başkonsolosluğu Ticaret Ataşeliğinden alınan bir yazıda, Hong Kong yönetimince açılan 2 adet ihaleye değinilmekte olup ilgili ihale duyuruları (İngilizce ve tercümesi) firma ve kuruluşlara iletilmek üzere ekte gönderilmektedir.

Yazıda devamla, Hong Kong Hükümeti Lojistik Dairesinde (GLD - Government Logistics Department) bir tedarikçiler listesinin tutulmakta olduğu, aşağıda verilen linkten firmalarımızın listeye kayıt yaptırarak verilen online hizmetlerden yararlanabileceği ve bir ihale açıldığında doğrudan bilgi sahibi olabilecekleri belirtilmektedir.
<http://www.gldetb.gov.hk>

Ayrıca, Hong Kong Hükümeti'nin e-Tender Box (ETB) adlı bir elektronik ihale sistemi kullanmakta olduğu; GLD'nin tedarikçiler listesine kayıtlı ve üye firmaların, <http://www.gldetb.gov.hk> adresinde bulunan elektronik ihale sistemine girerek ihale dokümanlarını kendi bilgisayarlarına indirebilecekleri bildirilmektedir.

Bilgileri ve bahse konu ihale duyurularının ilgili firmalarımıza iletilmesi hususunda gereği rica olunur.

Dr. İsmet YALÇIN
Genel Sekreter V.

Ek: İhale Duyurusu ve Tercümesi (3 sayfa)

Turkey
Discover
the potential

turkeydiscoverthepotential.com
5070 sayılı kanun gereğince güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır. ID:17216110720161149410

5070 sayılı kanun gereğince Dr. İsmet YALÇIN (14.11.2016 11:17:20) tarafından güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır. ID:17216110720161149410
Bu kod ile <http://evrak.tim.org.tr/> adresinden doğrulayabilirsiniz.

Dış Ticaret Kompleksi Çobançeşme Mevkii - Beşiktaş - İSTANBUL
T: (+90 212) 454 04 71 / (+90 212) 454 04 90 F: (+90 212) 454 04 13 / (+90 212) 454 04 83

Ceyhan Atuf Kansu Cad. No:120 Balgat - Çankaya - ANKARA
T: (+90 312) 472 05 60 F: (+90 312) 472 05 65

tim.gtim.org.tr
www.tim.org.tr

Ayrıntılı bilgi için: Sükrü SİYASAL - Uzman Yardımcısı



İhale Duyurusu

<u>İhale Kodu</u>	<u>Konu</u>	<u>Miktar</u>	<u>Yetkili Kurum</u>	<u>Kapanış Tarihi & Saati</u> <u>(Hong Kong)</u>
A9900832016	Çeşitli hükümet departmanları için kanepe alımı	6 adetlik 2 grup	Lojistik Departmanı	06.12.2016 (12:00)
AD200642016	Elektrik ve Mekanik Hizmetler Ticaret Fonu için bagaj kontrol cihazları alımı	Grup A - 6 set Grup B - 4 set	Lojistik Departmanı	14.12.2016 (12:00)

Herhangi bir ihalenin detaylarına, <http://www.gldeth.gov.hk> adresinde bulunan *Tender Notice* başlığı altında ilgili ihale aranarak ulaşılabilmektedir.

Hong Kong Hükümeti *e-Tender Box (ETB)* adlı bir elektronik ihale sistemi kullanmakta olup; GLD'nin tedarikçiler listesine kayıtlı ve üye firmalar, <http://www.gldeth.gov.hk> adresinde bulunan elektronik ihale sistemine girerek ihale dokümanlarını kendi bilgisayarlarına indirebilirler.

Bununla birlikte, yukarıda yer alan listedeki ihale kodu (*) ile başlayan ihaleler Dünya Ticaret Örgütü Devlet Alımları Anlaşması (WTO GPA) çerçevesinde düzenlendiğinden elektronik ihaleyi kapsamamaktadır.

Date of Issue : 28 October 2016

Tender Notification

<u>Tender Reference</u>	<u>Subject</u>	<u>Quantity</u>	<u>Procuring Entity</u>	<u>Closing Date & Time (Hong Kong Time)</u>
AD200642016	Supply of baggage inspection devices to the Electrical and Mechanical Services Trading Fund, delivery and installation within 12 weeks from the date of acceptance of offer.	Group A – 6 sets, group B – 4 sets	Government Logistics Department	14.12.2016 (12:00 noon)

Late tenders will not be accepted.

This tender is covered by the World Trade Organization Agreement on Government Procurement (WTO GPA) and will not involve electronic auction. This notice also serves as a summary notice required under WTO GPA.

Open tendering is adopted. All interested contractors/suppliers/service providers are invited to tender.

The tender documents are available on compact discs (CD-ROMs) or may be downloaded from the e-Tender Box (ETB) system.

Information about e-tendering is available on the ETB website: <http://www.gldetb.gov.hk>.

Date of Issue : 21 October 2016

Tender Notification

<u>Tender Reference</u>	<u>Subject</u>	<u>Quantity</u>	<u>Procuring Entity</u>	<u>Closing Date & Time (Hong Kong Time)</u>
A9900832016	Supply of sofas to various Government departments on a 24-month contract.	2 groups of 6 items	Government Logistics Department	6.12.2016 (12:00 noon)

Late tenders will not be accepted.

This tender is covered by the World Trade Organization Agreement on Government Procurement (WTO GPA) and will not involve electronic auction. This notice also serves as a summary notice required under WTO GPA.

Open tendering is adopted. All interested contractors/suppliers/service providers are invited to tender.

The tender documents are available on compact discs (CD-ROMs) or may be downloaded from the e-Tender Box (ETB) system.

Information about e-tendering is available on the ETB website: <http://www.gldetb.gov.hk>.